*Dodając tłumaczenie na TuDu, zaświadczasz, że jest ono wynikiem Twojej samodzielnej pracy. Korzystanie z automatycznych translatorów jest dozwolone, o ile są one wsparciem w procesie tłumaczenia, a przetłumaczona przez nie treść nie stanowi większości tekstu.*

FASPE stawia wyzwanie absolwentom i przyszłym liderom w rozpoznawaniu i radzeniu sobie z odpowiedzialnościami etycznymi jako profesjonalistom, poprzez analizowanie decyzji i działań profesjonalistów z czasów nazizmu.

W 2023 roku, FASPE nagrodzi stypendiami od 80 do 90 osób wybranych z puli kandydatów ze Stanów Zjednoczonych i z zagranicy.

Program stypendialny FASPE jest prowadzony przez szanowaną kadrę naukową, w skład której wchodzą profesorowie uczelni i czynni profesjonaliści z pięciu dziedzin, razem z czołowymi etykami i historykami mającymi konkretne doświadczenie w roli zawodów w Niemczech i w okupowanej przez nazistów Europie w latach 1933 do 1945.

W ostatnich latach FASPE przeprowadziło również programy Continuing Legal Education w dziedzinie etyki dla licznych międzynarodowych firm prawniczych i instytucji rządowych, zaprezentowało programy etyczne dopasowane do korporacji i zorganizowało wyjazd studyjny do Niemiec i Polski dla czynnych profesjonalistów.

Co więcej, FASPE zaczyna odgrywać znaczącą rolę w debacie publicznej dotyczącej współczesnych problemów etycznych w pracy poprzez publikowanie komentarzy i uczestnictwo pracowników, kadry naukowej i stypendystów FASPE w publicznych dyskusjach.

Latem 2009 roku wystartował program pilotażowy FASPE ze stypendystami prawa i medycyny. W 2010 został dodany program dla seminarzystów, następnie w 2011 dla dziennikarstwa, w 2015 dla stypendystów związanych z biznesem, a w 2021 dla projektowania i technologii.

**2023 Daty Programów:**

Każdy program stypendialny FASPE trwa dwa tygodnie.

W 2023, programy dla biznesu, prawa, projektowania i technologii odbędą się od 26 maja do 9 czerwca.

Programy dla medycyny, seminarium duchownego i dziennikarstwa odbędą się od 23 czerwca do 7 lipca.

**Końcowa data składania podań do programu stypendialnego 2023:**

Wszystkie wnioski należy składać do 3 stycznia 2023 roku, do godziny 23:59 Czasu Wschodnioamerykańskiego Letniego

FASPE jest oddane pokryciu wszystkich kosztów programu i powiązanych kosztów transportu, dzięki czemu zdolność finansowa nie wywiera wpływu na uczestnictwo. Pokrywane koszty zawierają:

* koszty podróży samolotem w obie strony klasą ekonomiczną ze Stanów Zjednoczonych do Europy.
* wszystkie koszty transportu dla podróży grupowych i zajęć w Niemczech i Polsce.
* wszystkie opłaty za wstęp
* wszystkie materiały programowe
* wszystkie koszty za hotel
* wszystkie koszty grupowych posiłków
* kieszonkowe na niegrupowe posiłki

**Szczegółowy opis części składowych podania**

**1. Formularz online**

Formularz online na Submittable.com poprosi o podstawowe informacje o Tobie. Informacje te będą zawierać Twoje informacje kontaktowe, szkoły, do których uczęszczałeś, nazwiska i informacje kontaktowe autorów listów polecających.

**2. Życiorys**

Twój życiorys powinien zawierać Twoją historię edukacji i zatrudnienia wraz z odznaczeniami, nagrodami i/lub publikacjami.

**3. Zaświadczenia**

Wymagamy zaświadczeń z wszystkich instytucji wykształcenia wyższego, gdzie spędziłeś dłuższy czas. Możesz wysłać elektroniczne zaświadczenia lub skany oryginałów. Screenshoty zaświadczeń online nie są akceptowane. Nieoficjalne zaświadczenia są akceptowane.

**4. Pytania do krótkiego wypracowania**

Wymagamy odpowiedzi na pytania do krótkiego wypracowania. Pytania zależą od programu, a długość wymaganej odpowiedzi jest wskazana razem z pytaniami.

**5. Listy polecające**

Wymagane są dwa listy polecające od akademickiej kadry naukowej. Jeżeli chodzi o kandydatów będących studentami, wolimy listy od akademickiej kadry naukowej z obecnych lub ostatnich studiów drugiego stopnia, ale akceptujemy też listy z poprzednich studiów drugiego lub pierwszego stopnia. Listy polecające kandydatów z dużym i istotnym doświadczeniem zawodowym mogą zostać napisane przez kierownika lub pracodawcę. Wszystkie listy polecające muszą pochodzić osobiście od polecających. Informacje o tym jak przesłać listy bezpośrednio do nas będą dostępne w formularzu online na Submittable. Musimy otrzymać listy polecające do **10 stycznia 2023 r.**

Jeśli twoi polecający nie są pewni co zawrzeć w ich listach, prosimy przekaż, że szukamy:

* Omówienia twojej pracy naukowej i/lub doświadczenia zawodowego lub innego doświadczenia, które wzbogacą ten program, skupiający się na współczesnej etyce zawodowej;
* Informacji o tym jak aktywnie uczestniczysz w dyskusjach klasowych i/lub ocenę tego jak wyrażasz się słownie i pisemnie;
* Szczegółów tego jak zareagowałeś w emocjonalnych i wymagających intelektualnie dyskusjach klasowych lub w doświadczeniach zawodowych ;
* Szczegółów odnośnie twoich umiejętności pracy i podróży w małych grupach;
* Oceny twojego potencjału na bycie liderem w twojej dziedzinie, na podstawie porównania twoich sił i słabości do innych, którzy podążali podobną ścieżką kariery;
* Innych informacji, które wydają się być istotne.

**6. Referencje**

Imiona, nazwiska i informacje kontaktowe do dwóch dodatkowych osób polecających. Od tych osób nie są wymagane listy, ale powinny być przygotowane na omówienie twojego naukowego i zawodowego doświadczenia, intelektualnej i emocjonalnej dojrzałości, możliwości podjęcia pracy i umiejętności podróży z innymi. Krewni nie mogą być polecającymi.

*Informacje pochodzą ze strony:*<https://www.faspe-ethics.org/programs/>

*Ogłoszenie przetłumaczył/a: Kinga Jakóbas*

FASPE challenges graduate students and future leaders to recognize and confront their ethical responsibilities as professionals by analyzing the decisions and actions of Nazi-era professionals.

In 2023, FASPE will award fellowships to 80-90 individuals out of a large pool of applicants from across the United States and abroad.

FASPE’s fellowship programs are led by distinguished [faculty](https://www.faspe-ethics.org/faculty/) comprised of university professors and practicing professionals in the five disciplines, along with leading ethicists and historians who have specific expertise in the role of the professions in Germany and Nazi-occupied Europe from 1933 to 1945.

In recent years, FASPE has also conducted Continuing Legal Education programs in ethics for a number of international law firms and governmental institutions, introduced tailored ethics programs for corporations and launched a condensed study trip to Germany and Poland for practicing professionals.

FASPE has also been playing a growing role in the public discourse around contemporary ethical issues in the professions through published commentary and participation on public panels by FASPE staff, faculty and fellows.

A pilot program with FASPE Law and Medical Fellows was launched in Germany and Poland in the summer of 2009. The Seminary program was added in 2010, followed by the Journalism program in 2011, a program for Business fellows in 2015, and the Design and Technology program in 2021.

**2023 Program Dates:**

Each FASPE Fellowship program lasts two weeks.

In 2023, the Business, Law, and Design & Technology programs take place May 26th to June 9th.

The Medical, Seminary, and Journalism programs take place June 23rd to July 7th.

**Application Deadline for 2023 Fellowship Programs:**

All applications are due by January 3, 2023 at 11:59pm EDT

FASPE is committed to covering all program costs and related travel so that financial ability does not affect participation. Costs covered include:

* Roundtrip economy-class airfare from the US to Europe.
* All transportation costs for group travel and activities in Germany and Poland.
* All admission fees.
* All program materials.
* All hotel costs.
* All group meal costs.
* Pocket money to cover non-group meals.

**Detailed Description of Application Components**

**1. Online form**
The online cover form on Submittable will ask for basic information about you. This will include your contact information, schools you have attended and the names and contact information for those writing letters of recommendation and those serving as references.

**2. Resume**
Your resume should include your educational and employment history, along with any honors, awards and/or publications.

**3. Transcripts**
We require transcripts from all institutions of higher education where you spent significant time. You may submit electronic transcripts or scans of hard copy transcripts. Screen shots of online transcripts are not acceptable. Unofficial transcripts are accepted.

**4. Short Essay Questions**
We require responses to short essay questions. The questions depend on program; and the requested length of each essay is indicated within the questions.

**5. Letters of Recommendation**
Two letters of recommendation from academic faculty are required. For those applying as students, we prefer letters from academic faculty who have taught you in your current or most recent graduate program, although we will also accept letters from faculty from previous graduate education or from your undergraduate career. For early-career professionals or those with significant and relevant professional experience, letters may also come from a supervisor or other employer. All letters of recommendation must come directly from the recommenders. There will be further information on the Submittable form on how recommenders can send their letters directly to us through Submittable.  Letters of recommendation must be received by **January 10, 2023.**

If your recommenders seek guidance on what to include in their letters, please convey that we are looking for the following:

* A discussion of any of your academic work and/or work or other experiences that would enrich this program with its focus on contemporary professional ethics;
* Information about how actively you participate in class discussions and/or an assessment of your verbal and written expression;
* Details about how you have reacted in emotionally and intellectually intense classroom exchanges or work experiences;
* Details about your ability to work and travel in small groups;
* An assessment of your potential to be a leader in your field, based on a comparison of your strengths and weaknesses to others who have followed similar paths; and
* Any other information that he/she finds relevant.

**6. References**The names and contact information of two additional references. No letter is required from these references, but they should be prepared to discuss your academic and professional work experience, intellectual and emotional maturity and ability to work and travel with others. Relatives cannot be used as references.

*Informacje pochodzą ze strony:* <https://www.faspe-ethics.org/programs/>

*Ogłoszenie przetłumaczył/a:*